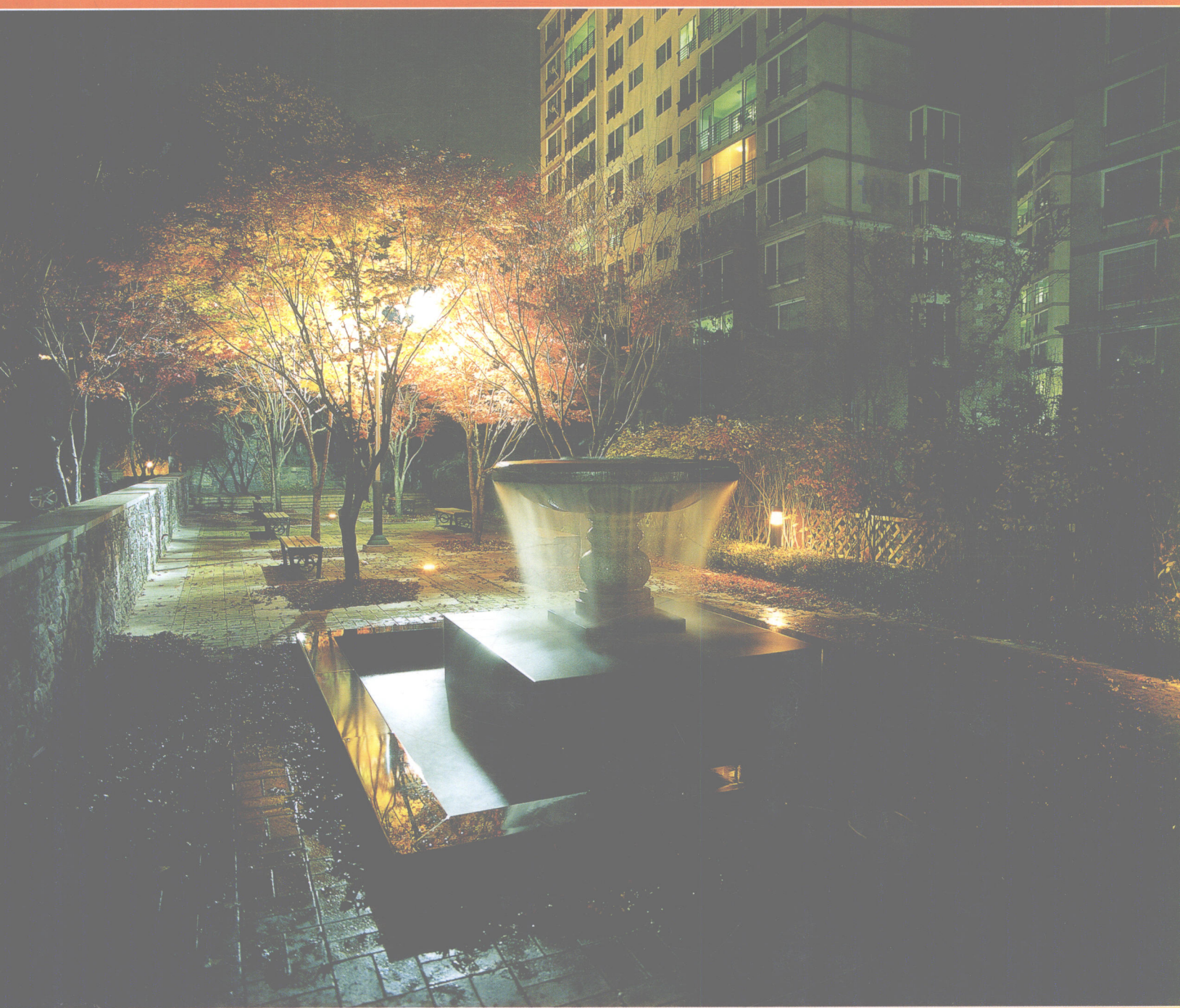
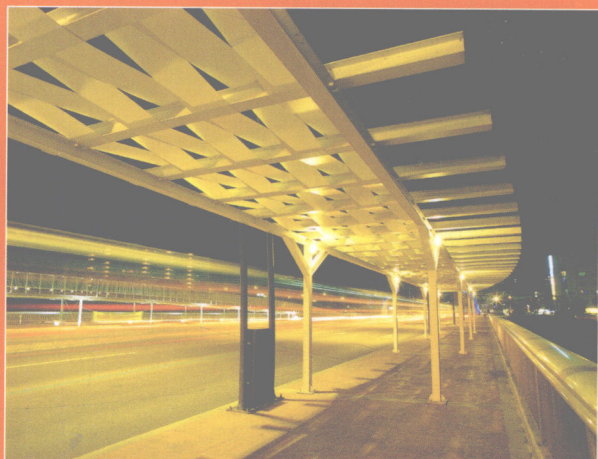


International Environment & Landscape

国际环境与造景



中國建材工业出版社





Environment & Landscape

国际环境与造景

ARCHIWORLD 编

管 鹏 张海宁 译

编译委员会主任 家 晶 辰 生

特 邀 译 审 王维敏 朱 明



中国建材工业出版社

图书在版编目(CIP)数据

国际环境与造景/ARCHIWORLD编;管鹏,张海宁译.
—北京:中国建材工业出版社,2004.4
ISBN 7-80159-617-X

I.国... II.①A...②管...③张... III.景观—园林设计
—世界—图集 IV.TU986.2-64

中国版本图书馆CIP数据核字(2004)第028471号

本书经ARCHIWORLD授权,独家出版中文简体字版本。非经
书面同意,不得以任何形式翻印,转载。对违者必追究法律责任。

国际环境与造景

ARCHIWORLD 编
管 鹏 张海宁 译

出版发行: **中国建材工业出版社**
地 址: 北京市西城区车公庄大街6号
邮 编: 100044
经 销: 全国各地新华书店
印 刷: 恒美印务(番禺南沙)有限公司
开 本: 635mm×965mm 1/8
印 张: 38
字 数: 300千字
版 次: 2004年4月第1版
印 次: 2004年4月第1次印刷
印 数: 1-3000册
书 号: ISBN7-80159-617-X/TU·329
定 价: 285元

本书如出现印装质量问题,由我社发行部负责调换。联系电话:(010)68345931
版权所有 不得翻印

序

《国际环境与造景》汇集了三十余项具有国际影响的大型建筑、公园、公寓群的环境设计和景观营造，在近年问世的景观类图书中，其规模之宏大，内容之广泛，质量之精良是比较少见的，而这些大型建筑群落的环境和景观也早已超越了一般意义上的只是为主建筑配套的概念。如果说建筑是凝固的艺术，那么这些与建筑共生的景观就象征着鲜活的生命。建筑师的智慧铸造了一幢幢凝重的永恒，而景观设计师的灵感则赋予它们跳跃的脉搏。可以说，这些作品的规划设计和表现技法的专业性已达到了当今世界在环境景观领域的较高水平。我们高兴地看到这部作品已注意克服了当前某种重观赏轻操作的倾向，在唯美的前提下，大大提高了图片拍摄的难度，施工平面图也绘制得精细实用，不仅还原丰富了主建筑的功能性和实用性，更深化诠释了主建筑的主题，综合提升了整体建筑的品位与艺术性，为现代建筑设计与环境造景的有机融合进行了创新的探索。希望这部作品能在创造强烈的视觉冲击和审美价值的同时，也能给予专业人士再创作的感染与启发。

家品

目 录

Apartment / 公寓

大丘 (世界) 大学生运动会运动员村 Universiade Athletes' Village, Daegu	8
汉城瑞草洞三星“来美安”公寓 Samsung Raemian, Seocho-dong	16
汉城瑞草洞乐天温泉城堡 Lotte Spa Castle, Seocho-dong	24
道谷洞三星“来美安”公寓 Samsung Raemian, Dogok-dong	32
雨汝山乐天台公寓 Lotte Nakcheondae Apartment, Ujangsan	40
文来洞现代住宅城 Hyundai Home Town, Munllae-dong	50
龙仁补正大林村 Daelim Village in Bojung, Yongin	58
蚕院洞乐天城堡——银河 Lotte Castle Galaxy, Jamwon-dong	68
盆唐 I 空间 I-Space, Bundang	76
道谷洞 宝塔宫 Tower Palace, Dogok-dong	88
富川 (第8、12街区) 上洞西海格朗布尔 Seohai Grand Bleu in Sang-dong, Bucheon (8, 12BL)	94
釜山文砚洞三星公寓 Samsung Apartment in Munhyeon-dong, Busan	104
汉城方背洞乐天城堡花园 Lotte Castle Park, Bangbae-dong	114
水原水枝三星第5公寓 Samsung 5-cha Apartment, Suji	122
瑞草花园配套 (景观及设施) Seocho Garden Suite	128
釜山龙湖洞LG地铁城 LG Metro City in Yongho-dong, Busan	134
圣山大林 (世界城) e-清逸世界 Daelim (World Town) e-Pyeonhan Sesang, Sungsan	138

Contents

春川杜密尔军人公寓 Chuncheon Dumir Military Apartment	148
大方洞大林-e清逸世界 Daelim e-Pyeonhan Sesang, Daebang-dong	154
新道林大林-e第5、6清逸世界 Daelim e-Pyeonhan Sesang 5, 6-cha, Sindorim	164
Building / 著名建筑	
济州国际会议中心 Jeju International Convention Center	172
教保塔 Kyobo Tower	186
巨济文化艺术中心 Geoje Culture Arts Center	200
日本北九州环境博物馆 Kitakyushu Environment Museum	210
香港将军澳社团中心 Tseung Kwan O Community Center, Hong Kong	218
香港曼菲尔德大酒店 Mayfield Hotel	228
香港科技大学 Hong Kong University of Science & Technology	236
Park & others / 公园及其他	
晋州望京地区南伽蓝文化街 Namgaram Culture Street in Manggyeong District, Jinju	246
阿阳桥造型物及照明 Sculpture & Light for Ayang Bridge	254
大丘头流公园 Daegu Duryu Park	266
大丘东区政府前广场——开放的庭院 Yeolin Madang - Plaza in front of Dong-gu Office, Daegu	278
水原世界杯赛场 Suwon World Cup Stadium	286

公 寓
Apartment



大丘（世界）大学生运动会运动员村	<i>Universiade Athletes' Village, Daegu</i>
汉城瑞草洞三星“来美安”公寓	<i>Samsung Raemian, Seocho-dong</i>
汉城瑞草洞乐天温泉城堡	<i>Lotte Spa Castle, Seocho-dong</i>
道谷洞三星“来美安”公寓	<i>Samsung Raemian, Dogok-dong</i>
雨妆山乐天台公寓	<i>Lotte Nakcheondae Apartment, Ujangsan</i>
文来洞现代住宅城	<i>Hyundai Home Town, Mullae-dong</i>
龙仁补正大林村	<i>Daelim Village in Bojung, Yongin</i>
蚕院洞乐天城堡——银河	<i>Lotte Castle Galaxy, Jamwon-dong</i>
盆唐I 空间	<i>I-Space, Bundang</i>
道谷洞 宝塔宫	<i>Tower Palace, Dogok-dong</i>
富川（第8、12街区）上洞西海格朗布尔	<i>Seohai Grand Bleu in Sang-dong, Bucheon (8, 12BL)</i>
釜山文砚洞三星公寓	<i>Samsung Apartment in Munhyeon-dong, Busan</i>
汉城方背洞乐天城堡花园	<i>Lotte Castle Park, Bangbae-dong</i>
水原水枝三星第5公寓	<i>Samsung 5-cha Apartment, Suji</i>
瑞草花园配套（景观及设施）	<i>Seocho Garden Suite</i>
釜山龙湖洞LG地铁城	<i>LG Metro City in Yongho-dong, Busan</i>
圣山大林（世界城）e-清逸世界	<i>Daelim (World Town) e-Pyeonhan Sesang, Sungsan</i>
春川杜密尔军人公寓	<i>Chuncheon Dumir Military Apartment</i>
大方洞大林-e清逸世界	<i>Daelim e-Pyeonhan Sesang, Daebang-dong</i>
新道林大林-e第5、6清逸世界	<i>Daelim e-Pyeonhan Sesang 5, 6-cha, Sindorim</i>



Universiade Athletes' Village, Daegu

建筑设计: Dong Sing Tech Architects &
Associates Inc. +
TODAM Architects & Engineers

景观设计: Landscape Architects &
Associates MA DANG

景观建造: Hyundai Engineering &
Construction + Hwasung
Industrial Co., Ltd.

占地面积: 第1楼区 - 46 545m², 第2楼区 - 53 830m²

总面积: 第1楼区 - 122 475.8789m²

第2楼区 - 138 679.6656m²

建筑基底面积: 第1楼区 - 8 760.8994m²

第2楼区 - 10 148.7826m²

绿地面积: 第1楼区 - 14 430.32m²

第2楼区 - 14 547.23m²

建筑占地率: 第1楼区 - 18.82%

第2楼区 - 18.85%

容积率: 第1楼区 - 202.10%

第2楼区 - 199.85%

住户: 第1楼区 - 780户

第2楼区 - 1 160户

Architect Design : Dong Sing Tech Architects &
Associates Inc. +

TODAM Architects & Engineers

Landscape Design : Landscape Architects &
Associates MA DANG

Landscape Construction : Hyundai Engineering &
Construction + Hwasung
Industrial Co., Ltd.

Site Area : 1BL - 46,545m², 2BL - 53,830m²

Total Area : 1BL - 122,475.8789m²,

2BL - 138,679.6656m²

Built Area : 1BL - 8,760.8994m²

2BL - 10,148.7826m²

Green Area : 1BL - 14,430.32m²

2BL - 14,547.23m²

Building Coverage Ratio : 1BL - 18.82%,

2BL - 18.85%

Floor Area Ratio : 1BL - 202.10%,

2BL - 199.85%

Household : 1BL - 780 Families

2BL - 1,160 Families



▲鸟瞰图



▲雕塑“天上来水”第1楼区

这个公寓群是作为大丘(世界)大学生运动会的运动员村建立的。因此,从该项目的早期起,我们就计划不仅要建设一个供年轻人使用的节日场所以及为这次盛会本身服务,还要为将来迁居到这里的人们创造一个便利的生活环境。

这条即将把现有的 Joogong 综合楼和新建的1号综合楼和2号综合楼连接起来的道路,在成为当地居民区中心路段后会更加活跃并将更加特殊。

设计师开发这个项目,以“开放的心灵,开放的村庄”,“有露天艺术展示的绿色村庄”为副标题,计划从 Palgong山的 Hakbong 到 Donghwa 川和 Keumbo 河展现一幅开放的景观。

而且为了这个项目,众多建筑师云集,共同去营造大学生运动会赛事的节日气氛并赋予这个生机

勃勃的空间以艺术的气息。

This condominium complex has been built for the athletes' village of Daegu Universiade. From the early stage of this project, therefore, we set up the plan not only to create an environment that could meet the meaning of youths' festival place and the festival itself but also to make a convenient living place for those who would move in this condominium complex to live in the future.

For the road that would link the existing Joogong complex to the newly built 1st complex and 2nd complex of this condominium, we considered it

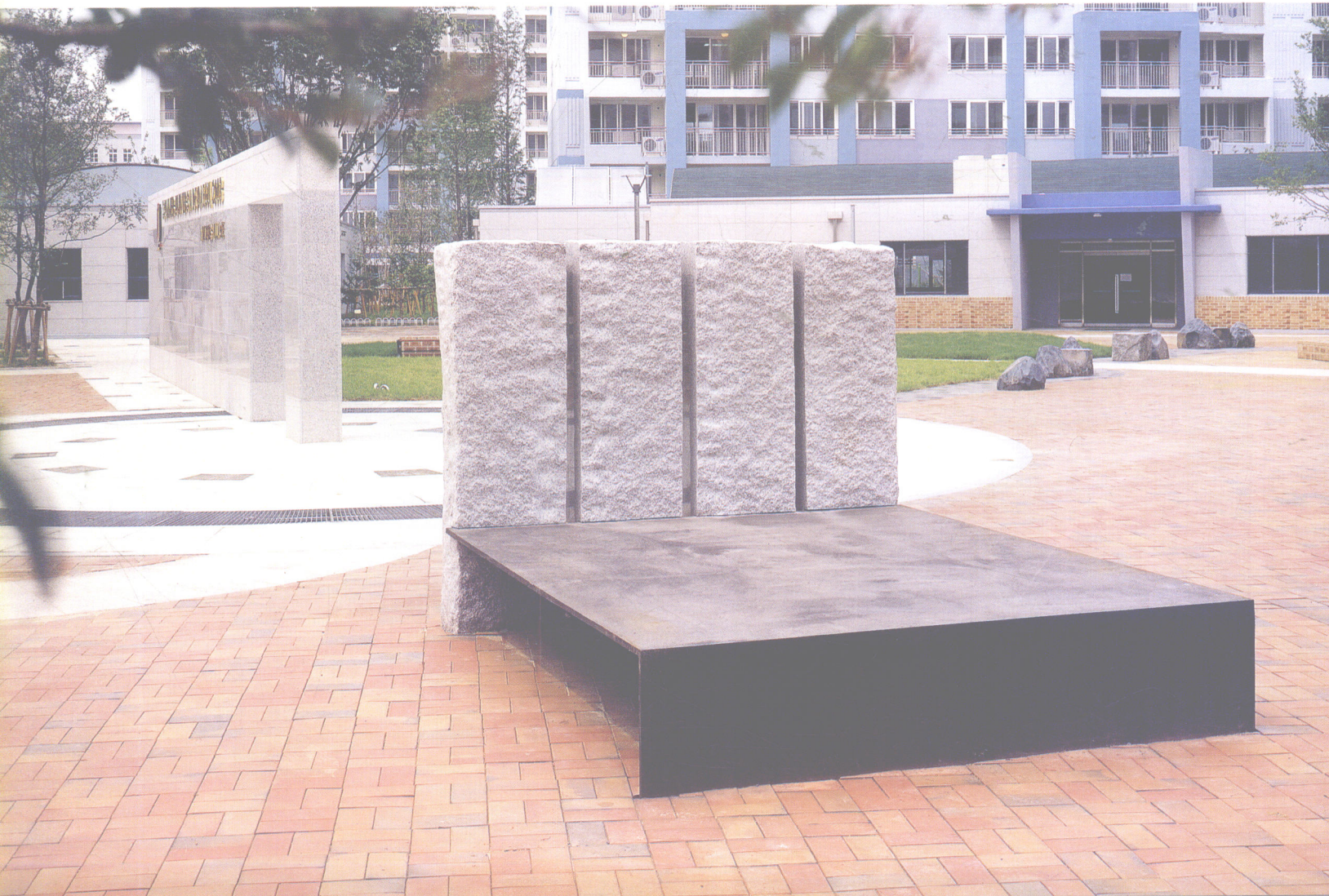
more activated road as the central road of this local community that would be more differentiated.

In this project that we carried out with the subtitles, 'Open Mind, Open Village' and 'Green Village in which there is an Open Gallery', we planned to make an open face that would go from Hakbong, a part of Palgong Mt., through to Donghwa stream and Keumho river.

For this project, besides, many architects gathered to work in order to raise up the festival mood of Universiade Game and grant artistic value to this actual living space.



▲雕塑“无名”（第1楼区）▼雕塑“隐喻”（第1楼区）

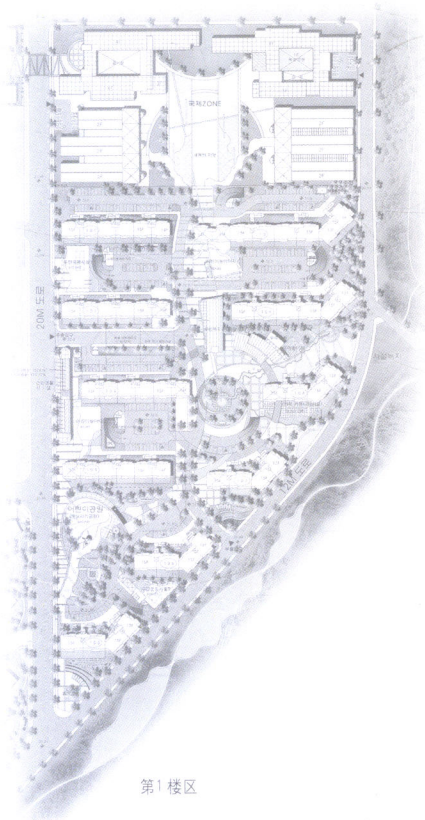




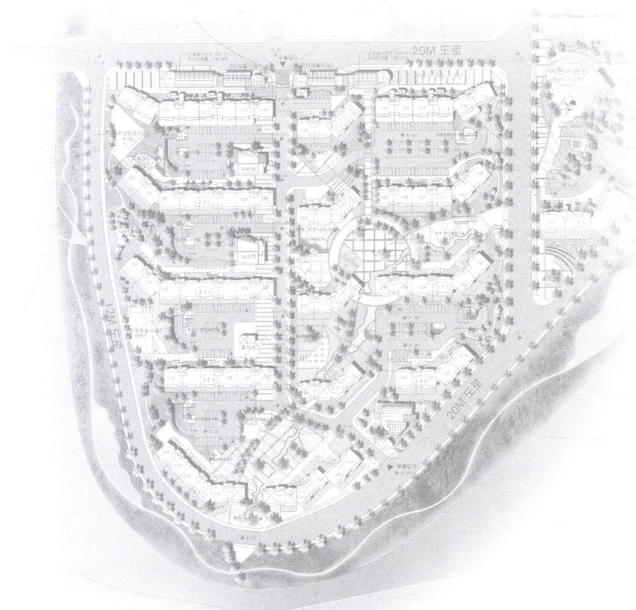
▲中心广场 (第1楼区)



▲中心广场 (第2楼区)



第1楼区

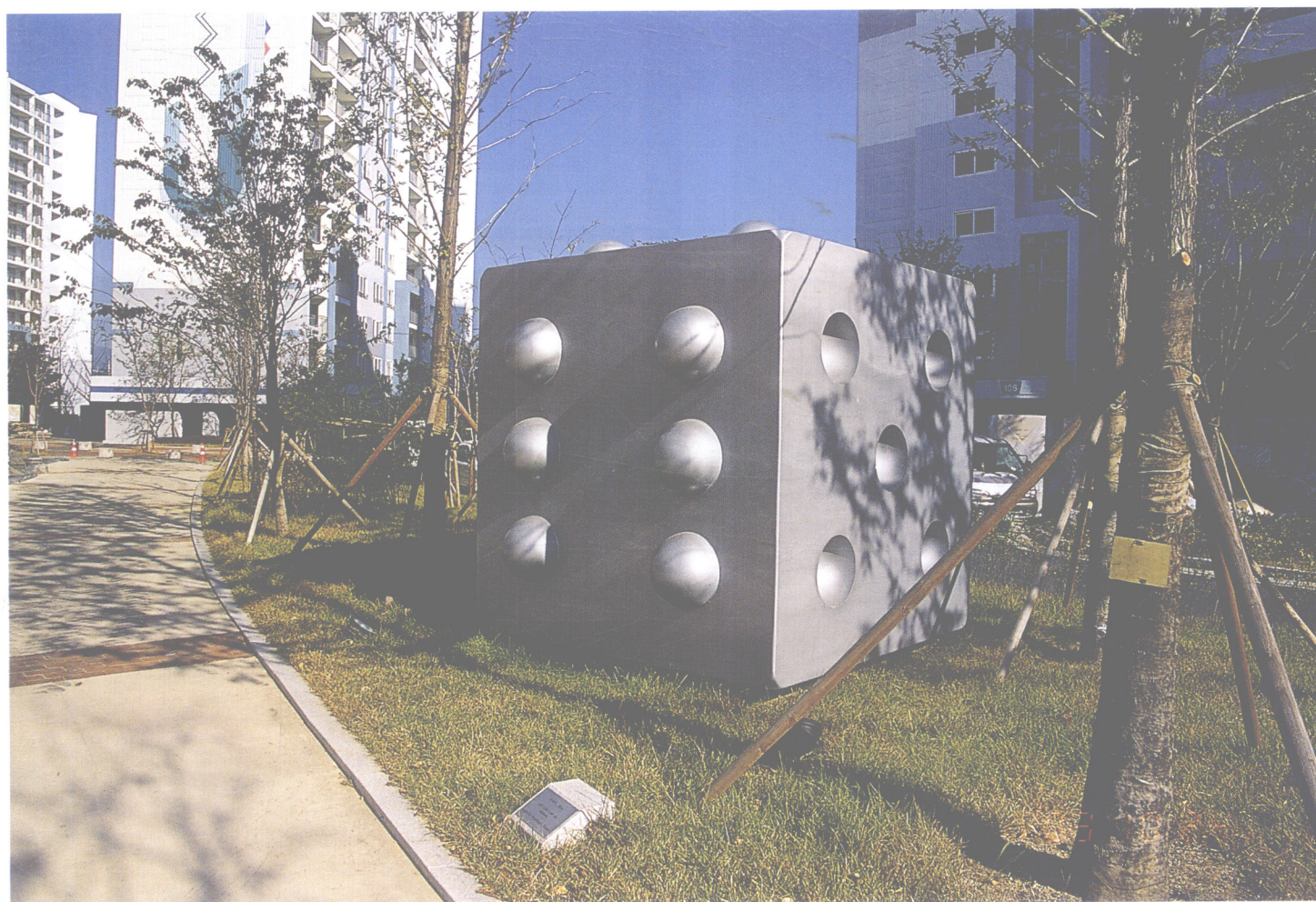


第2楼区

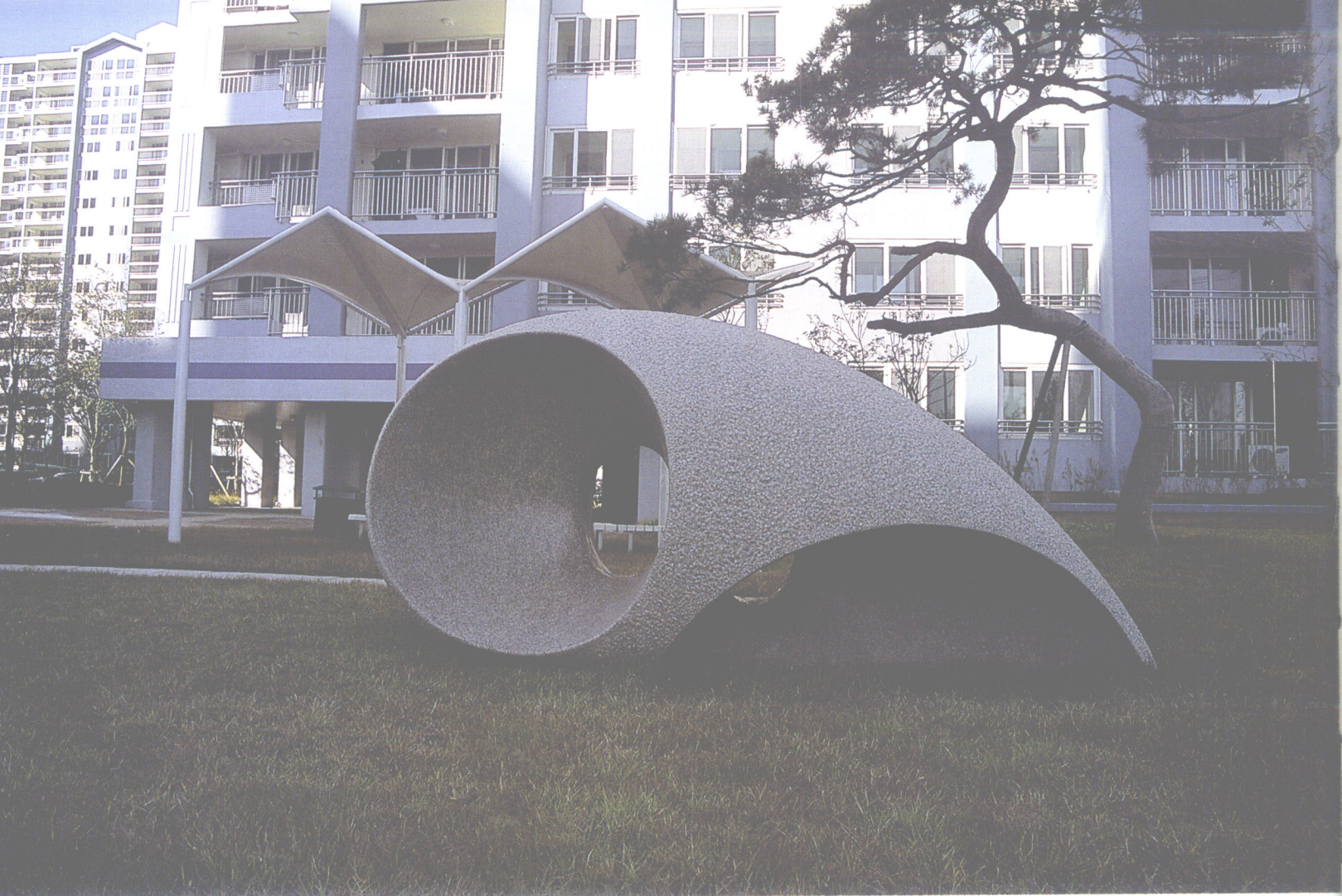
主平面图



▲雕塑“翅膀”



▲雕塑“骰子”（第1楼区）



▲雕塑“时空之洞”（第1楼区）▼雕塑“无题”（第1楼区）

